

Kwamba, kwa gharama ya Shilingi za Tanzania 2,800,000/= (Milioni mbili laki nane tu), Fundi atafanya kazini ya umalizaji jenego la Uhzili na Tehama (SCA) kwa masharti yaliyo katika Mkatoba huu.

1. GHARAMA YA UFUNDI

HIVYO BASI, PANDE ZOTE MBIKI ZINAKUBALIANA KAMA IFUATAVYO:

NA KWA KUWA Majiri amempata Fundi nakala ya Michoro pamoa na Mchanganano wa vifaa ya Ujenzi (Schedule of materials) vinyooneesa namna kazini itakavyofanyika;

KWA KUWA Majiri amefanya majadiliano na Fundi kwa ajili ya kazini itakavyofanyika; jenego la Uhzili na Tehama (SCA);

KWA KUWA Majiri amautumia rasilimali zake za ndani kwa ushirikiano na rasilimali za nje kwa ajili ya Ujenzi wa Chuo cha Ufundi Stadi cha Wilaya ya IGUNGA;

KWA KUWA Majiri ana mpango wa kujengga Chuo cha Ufundi Stadi cha Wilaya ya IGUNGA;

GALLUA MBESHI wa IGUNGA (ambaye katika Mkatoba huu atajulikana kama "Fundi") kwa upande mwingine

NA

Chuo cha Ufundi Stadi (na Huduma) cha VETA SHINYANGA, S.L.P. 470, SHINYANGA ambacho kinawakilisha Mamlaka ya Elimu na Mafunzo ya Ufundi Stadi, S.L.P. 2849 Dar es Salaam (ambacho katika Mkatoba huu atajulikana kama "Majiri") kwa upande mmaji;

KATI YA

Mkatoba huu umesainiwa leo tarehe 10 mwezi JANUARY 2022

MKATABA WA UJENZI

MAMLAKA YA ELIMU NA MAFUNZO YA UFUNDI STADI (VETA)

Katika Mkatoba huu, kiasi hiki cha fedha kitajulikana kama "Gharama ya Ufundii".
2. **MABADILIKO YA GHARAMA YA UJENZI (CONTRACT SUM ADJUSTMENT)**
Gharama ya ufundii hatababditika kwa namna yoyote ile isipokua itakapokwa imelikezwa moja kwa moja katika Mkatoba huu kutokana na mabadiliko ya ujenzi yalyofanywa na Mwajiri;

3. **NAMNA YA KUFANYA MALIPO**

- (a) Malipo ya awali, 10% ya gharama ya ufundii
(b) Kazi ikihamilika kwa asilimia 20: 15% ya Gharama ya Ufundii;
(c) Kazi ikihamilika kwa asilimia 50: 20% ya Gharama ya Ufundii;
(d) Kazi ikihamilika kwa asilimia 80:30% ya Gharama ya Ufundii;
(e) Kazi ikihamilika kwa asilimia 100: 20% ya Gharama ya Ufundii;
(f) Baada ya kukamilika kwa "Muda wa matazamio": 5% ya Gharama ya Ufundii.

Mwajiri atamlipa Fundi kwa hundi ndani ya siku kumi na nne kwa namna ifutayo;

4. **MAKABIDIHIANO YA ENEO LA KAZI, UKAMILISHAJI WA KAZI NA KUHIRISHA KAZI**

- (a) Fundi atakabidihwa eneo la tarehe 10 mwezi 01 2022
au tarere nyin吉ine kabla au baada ya tarere tajwa. Iwapo Fundi atakabidihwa tarere nyin吉ine kabla au baada ya tarere tajwa. Iwapo Fundi atakabidihwa kumbukumbu kwa mandishi siku ya makabidihiano ambapo pande zote mibili zitasani.

- (b) Fundi atakamilisha kazi ndani ya siku 60 toka tarehe ya makabidihiano ya kazi hiyo. Iwapo kutokera mabadihiko ya ujenzi yalyofanywa na Mwajiri, siku ya ukamiliisha kazi zilizo katika Mkatoba huu na kutoa maelekezo hiyo.

- (c) Mwajiri anawenza kuahirisha kazi zilizo katika Mkatoba huu na kutoa maelekezo kwa Fundi kuahirisha na kuahirisha kazi hiyo.

- (a) Umalizaji jinga la Uhaziti na Tehama (SCA) na kukamilisha ujenzi kama inavyoonekana katika Michoro pamodzi na Mchanganuo wa Vifaa vya Ujenzi (Schedule of materials) sambamba na maelekezo ya Mwajiri;
Fundi atakuwa na wajibu ufutao: -

5. **WAJIBU WA FUNDI**

atakapokwaa ametimiza wajibu wake kikamili fu kuliniana na Mkatoba huu.
na utaratibu uliobainishwa katika kipengete Na.3 cha Mkatoba huu, pale Fundi
(a) Kumlipa Fundi malipo halali ya kazii liyoinishwa katika Mkatoba huu kuliniana

Mwajiri atakwaa na wajibu ufutao: -

6. WAJIBU WA MWAJIRI

tu atakopomalaiza kazii liyoinishwa katika Mkatoba huu.
materials) na nyaraka na kumbukumu zote zinazohusiana na mradi huu mara
(j) Kurudisha kwa Mwajiri Michoro, Machangano wa Vifaa vya Ujenzi (Schedule of

(i) Kukubali kuka tawa na Mwajiri kodi ya zui (withholding tax).

anayofanya;

(h) Kuzingatia na kutekeleza masharti yote ya Sheria za nchi zinazohusiana na kazii

(g) Kuhakikisha usalama wa watu wote wanohusika katika Ujenzi anaoufanya;

(f) Kuwaliha watumishi au wasidizi wake wanomasida kufanya Ujenzi kwa muda
kutokana na makubaliano yao;

(e) Kumjilisha Mwajiri Fundi anapokosa kupata vifaa vya Ujenzi (materials)
vya kwanngo kilichooneshwa kwenye Michoro au/ na Machangano wa Vifava ya
Ujenzi (Schedule of materials) ili Mwajiri atoe malekezo yake;

(d) Kumjilisha Mwajiri kuhusu mapungufu au mkananganiko wowitz utakao bainika
malekezo ya Mwajiri ili Mwajiri atoe malekezo yake;
kati ya Michoro, Machangano wa Vifaa vya Ujenzi (Schedule of materials), na
atakachofanya huyo "Fundii Mwingini".

(c) Kutekeleza malekezo yote ya manndishi yanayotolewa na Mwajiri ndani ya
muda utakao panga wa katika malekezo hayo, na iwapo Fundi hatatekeleza
malekezo hayo ndani ya muda uliopangwa, Mwajiri anayo hakii ya
kumsimamisha kazii Fundi na kujirini na kumlipa "Fundii Mwingini" ili atekelze
sehemu ya fedha aliyotakwa kulinipa Fundi kuliniana na kiasi cha kazii
malekezo hayo. Gharama za malipo ya huyo "Fundii Mwingini" zitokana na
atakachofanya huyo "Fundii Mwingini".

(b) Kumpatia Mwajiri ratiba ya kazii (work programme) ndani ya siku 7 tangu tarehe
ya kusaini Mkatoba huu ili kupata kibali cha Mwajiri.

(b) Maelekezo yatakayotolewa na Misimamizi wa Ujenzi (Site Supervisor) au Mwakilishi wake kwa manadishi kwa Fundi au kwa mtu yeyote ambaye amekasimishwa kazi na Fundi kama inavyoonekana katika kifungu cha/(a)cha

(a) Mwajiri atakuwa na hak'i ya kumua Misimamizi wa Ujenzi (Site Supervisor), ambaye atakuwa na jukumu la kufanya uchaki wa shughuli za Ujenzi (Project ya Mwajiri, na Fundi atatoa ushirikiano wote kwa Misimamizi wa Ujenzi (Project Supervisor) au Mwakilishi wake katika kutimiza majukumu yake.

8. MISIMAMIZI WA UJENZI (PROJECT SUPERVISOR)

(c) Mwajiri atakuwa na hak'i ya kumua Misimamizi ili Fundi amuondoe mtu au msaidizi inavyotakiwa na Mwajiri na kulingana na Mktaba huu. yeyote wa Fundi iwapo Mwajiri atao na mtu huyo hafanyi kazi kama

(b) Fundi ataweka utarabibu wake kwa ajili ya kupata watu wa kutosha watkamasiida katika kufanya kazi iliyotelzwa katika Mktaba huu.

(a) Fundi atatalkwa kwa kumua Misimamizi na kumua Misimamizi au kumua Misimamizi au kuenedelea na kazi. Maelekezo atakayopewa mtu huyo itakuwa na sababu zilitoishiniwa na Mwajiri, ataweka mtu mshusisi kwa ajili ya yake. Hata hivyo, kipindi ambacho Fundi hatakuwa kwenye eneo la Ujenzi kwa manana na uzito kama ang'ekuwa amepewa Fundi.

7. WATUMISHI WA FUNDI

(f) Kumkata Fundi kodi ya zito (Withholding tax).

(k) Kuzingatia na kutekeleza masharti yote ya Sheria za nchi zinazohusiana na kazi anayofanya Fundi;

(e) Kuhifadhi Michoro, Mchanganuo wa Vifavya Ujenzi (Schedule of materials) pamoga na Maelekezo yote ya manadishi yaliyotolewa na Mwajiri kwa Fundi.

(d) Kutoa maelekezo mbalimbali wakati wautekeliza kazi ya Fundi.

(c) Kusimamia kwa ukamilifu kazi ya Ufundii kuanzia mwanzo hadi mwisho wa kazi kama iliyoinishwa katika Mktaba huu.

(b) Kutoa idhini ya kuanza kazi na kuenedelea na Ujenzi/kazi kutoana na ratiba ya Ujenzi/kazi (works programme) iliyowasilishwa na Fundi.

11. KUKAMILIKA KWA UJENZI NA MUDA WA MATAZAMO YA UJENZI (PRACTICAL COMPLETION AND DEFECTS LIABILITY PERIOD)

(b) Mabadiliko ya Ujenzi yanawenza yakapelleke kubadilika kwa gharama ya ufunidi na pia kubadilika kwa muda wa kukamilisha Ujenzi.

(a) Mwajiri anawenza kutoa malekezo kwa Fundi akihitaji yaafanyike mabadiliko ya Ujenzi tofauti na Michoro ya Ujenzi pamoga na Mchanganuo wa Vifavaya Ujenzi ya usanifu (design), ubora wa kazini (quality) au kiasi cha kazini inayofanyawa (Schedule of materials) vinyooneeshaa. Mabadiliko yanawenza kuuwa katika aina ya Fundi (Site supervisor) au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri, basi Fundi na Fundi taretribu za Ujenzi zinalekeza kuuwa sehemu ya Ujenzi wa jingoo linalojenngwa ifanyowe na Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri, basi Fundi atamruhusu Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri afaniye Ujenzi huo.

10. MABADILIKO YA UJENZI (VARIATIONS)

Mwajiri
9. UJENZI UNAOFANYWA NA MWAJIRI AU MTU WININGINE ALIYEAJIRIWA NA
Mwajiri
likiwa taratibu za Ujenzi zinalekeza kuuwa sehemu ya Ujenzi wa jingoo linalojenngwa na Fundi
ifanyowe na Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri, basi Fundi
atamruhusu Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri afaniye Ujenzi huo.
na Fundi
likiwa taratibu za Ujenzi zinalekeza kuuwa sehemu ya Ujenzi wa jingoo linalojenngwa
na Fundi
ifanyowe na Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri, basi Fundi
atamruhusu Mwajiri au Mtu mwingine aliyejirisha na Mwajiri afaniye Ujenzi huo.

(c) Malekezo mengejne yoyote yatakayotolewa na Misimamizi wa Ujenzi (Site Supervisor) au Mwakilishi wake ambayo hayako katika kifungu cha 8 (b) cha Mkatuba yatakuwa batili.

iv. malekezo mengejne ambayo Misimamizi wa Ujenzi (Site Supervisor) au Mwakilishi wake ampeewa mammaka kwa mandishi na Mwajiri kuyasimamia.

iii. malekezo ya uharaaka yahusuyo usalama au ulinzii wa watu na malii, na kinyume na Mkatuba huu,

ii. uondaji katika eneo la Ujenzi vifaa vyao Ujenzi (Materials) ambavyo viko (Specifications) Mchanganuo wa Vifaa vyao Ujenzi (Schedule of materials),

i. tafsiri ya malekezo ya Mwajiri, Michoro, Malekezo na Vifanganuo mambu yafutayo:

Mkatuba huu, yatakuwa ni sawa na malekezo aliyoyatoa Mwajiri kuhusu

zitapata nafasi ya kujigadili na kujipatia urumbuzi wa haraka. Kimbunga, temeke la ardhii na mambu yanayofanana na hayo, pande zote mbili takaotokea jumbo lolote lilito nje ya uweso wa kibinadamu kama vile mafuriko,

14. MAMBO YALIYO NJE YA UWESO WA KIBINADAMU

Vitu vyoyote vya thamani au vitakavyoonenka na vinafafa kujulikana kwa Mwajiri vitakavypatikana au kujonekana na Fundi katika eneo la Ujenzi wakati wa Ujenzi, kwa Mwajiri ilia toe malekezo juu ya vitu hiyo.

Vitu vyoyote vya thamani au vitakavyoonenka na vinafafa kujulikana kwa Mwajiri (ANTIGUITIES)

13. VITU VYA THAMANI VITAKAVYOPATIKANA KATIKA ENEO LA UJENZI

Mwishoni mwa kazini iliyonishwa katika Mkatiba huu, Mwajiri atabaki na 5% ya gharama ya Ujenzi hadi pale tu ambapo kuna uharibifu utakapokwisha. Fedha hizozinawezza kutumika pale tu ambapo kuna uharibifu utakapokwisha. Fedha ndani ya kipindi cha matazamio ya Ujenzi na Fundi akashindwa au akakataa kurkebedisha uharibifu huo ndani ya muda wa majuma mawili (2) baa da ya kupata malekezo ya Mwajiri.

12. FEDEHA YA ZUJO (RETENTION FUND)

(c) Mwajiri atakapona Fundi amerekebisha uharibifu wote uliotokea ndani ya mifano siku ilie iliyondikwa katika Hati ya kujamiliika kwa Ujenzi baa da ya muda wa matazamio. Fundi kujamiliika kwa Ujenzi baa da ya muda wa matazamio kujakwa ni mifano sita, atatoa Hati ya ukamiliishi kwa Ujenzi baa da ya muda wa matazamio si ku ilie iliyondikwa katika Hati ya kujamiliika kwa Ujenzi baa da ya muda wa matazamio.

(b) Uharibifu wote katika jenzo utakao toke a ndani ya kipindi cha mifano sita tangu siku Mwajiri ametoa hati ya kujamiliika kwa Ujenzi utarekebisha na Fundi kwa gharama zake ndani ya kujamiliika kwa Ujenzi tangu Mwajiri amemjulisha Fundi juu ya uharibifu huo. Uharibifu utakao toke a ndani ya kipindi cha mifano sita utajulishwa kwa Fundi si zaidi ya siku thelathini tangu kujisha kwa mifano sita. Fundi kujamiliika kwa Ujenzi tangu Mwajiri amemjulisha na Fundi juu ya uharibifu huo. Uharibifu utakao toke a ndani ya kujamiliika kwa Ujenzi tangu siku Mwajiri ametoa hati ya kujamiliika kwa Ujenzi tangu Mwajiri amemjulisha Fundi kujamiliika kwa Ujenzi tangu siku thelathini tangu kujisha kwa mifano sita.

(a) Mwajiri atakapona kujwa Ujenzi umekamiliika, atatoa kwa Fundi Hati ya kujamiliika kwa Ujenzi. Kujamiliika kwa Ujenzi kujakwa ni siku ilie iliyondikwa katika Hati ya kujamiliika kwa Ujenzi.

yafuatayo:

Bila ya kuthiri hakí zozote za Fundí, iwapo Mwajiri akifanyia makosa

(b) Mkatiba kuvunjwa na Fundí:

zimesababishwa na Fundí.

Mkatiba huu na kudáí kwa Fundí għarroma zot ambazo zinawenza kuwa iwapo Fundí haterkeb isha makosa hayo ndani ya muda hu, Mwajiri tħavunja basi Mwajiri atampa Fundí notisi ya siku sabá il-likrebiše makosa hayo,

iii. Fundí akimpa mtu mwingime kazí ya ujenzi bila ya kupertida idhini ya Mwajiri

ii. Kutofuta malekko ya Mwajiri wakati wa ujenzi, au

i. Kutofanya kazí kwa siku tatu (3) bila ya sababu yoyote ya misiniġi, au

yafuatayo:

Bila ya kuthiri hakí zozote za Mwajiri, iwapo Fundí akifanyia makosa (a) Mkatiba kuvunjwa na Mwajiri:

Mkatiba huu unawenza kuvunjwana upande wowitz wa Mkatiba huu.

18. KUVUNJWA KWA MKATABA

anawenza kuvunjā Mkatiba huu.

Iwapo Fundí, watumihi au wasaidizi wake katika kuteleza ujenzi huu watajihusisha na masualla yoyote ya rushwa ama jinai yoyote, basi Mwajiri

17. RUSHWA

za Tanzanija.

Sheria za kutafsin Mkatiba huu na ufanġajji wa kazí katika Mkatiba huu ni Sheria

16. SHERIA ZINAZOTUMIKA

au kupertia anwaní ya posta kwa barua il-lyosajilwa (registered mail).

kwa amma kuperlekwa moja kwa moja (physically) kwa upande wowitz wa Mkatiba Mawasiliano yote, Hati, Notisi yatikkayofanyika katika Mkatiba huu, yatrafanyika

15. NOTISI (NOTICES)

njia ya usuluhishi(arbitration).
wote utata Notisi ya siku kumi na nne ya kuupelika mgogoro usuluhishi kwa
Mkataba. Iwapo majadiliano yatasihindwa kusuluhisha mgooro, basi upande
utekelizwaji wa Mkatoba utasuluhishiwa kwa majadiliano ya pande zote za
Mgogoro wote utakootokana na utekelizwaji wa Mkatoba huu au baa da ya

20. USULUHISHI WA MIGOGORO

naohusu Mkatoba huu.
Mkatoba huu hatitumika kwa madhumuni menginie yoyote isipokwaa kwa ujenzi
Mkatoba huu. Pia tarifa yoyote itakayopatikana wakti wa ujenzi naohusu
hazitatumika kwa madhumuni menginie yoyote isipokwaa kwa ujenzi naohusu
Nyarakaka zote zitakkazokwa zimetuimika katika ujenzi naohusu Mkatoba huu

19. USIRI

zinawezza kuuwa zimesababishwa na Mwajiri.
Fundi atasitisha Mkatoba huu na kudai kwa Mwajiri gharama zote ambazo
makosa hayo, iwapo Mwajiri hatarekebisha makosa hayo nadani ya muda huo,
katika mazingira hayo, Fundi atampa Mwajiri notisi ya siku sabaa(7) ili arkebishihe

v. Mwajiri kuchelewa kumkabidihi Fundi eneo la ujenzi kinuume na
makubaliano katika Mkatoba huu,

iv. Kuchelewesha upelikeji wa vifaa vya ujenzi (materials) au kuchelewesha
ujenzi unaoafanywa na Mwajiri au mtu mwinginie aliyefajirwa na Mwajiri
wakati ujenzi huo unathir kazi ya ujenzi inayofanywa na Fundi, au

iii. Fundi asiopata maelkezo yanayohusu ujenzi kutoka kwa Mwajiri,
maelkezo,michoro pamoga na makabrasha menginie, au
michoro pamoga na makabrasha menginie anayopaswa kupewa na Mwajiri
ndani ya siku kumi nan ne baa da ya muda ambao angepaswa kutoa
maelkezo, michoro pamoga na makabrasha menginie, au

ii. Mwajiri anasitisha ujenzi kwa zaidi ya kipindi cha siku thelatini, au

i. Mwajiri kutomlipa Fundi ndani ya siku kumi na nne baa da ya muda ambao
angepaswa kumlipa Fundi na akaeendelea kutomlipa Fundi ndani ya siku
kumi na nne baa da ya kumlipa Fundi notisi ya kusitishe Mkatoba huu,
au

Mbele ya (Shahidi)

IMESAINIWA NA FUNDI

Wadhiifa: MISIMIWEI MWEZI Tarehe: 10.01.2022

jina: CPA IUS ATHENS GREECE Saini:

Wadhiifa: Af. P. RICCIARO Tarehe: 10.01.2022

jina: MATUA P. MARBLE Saini:

SHINYANGA

IMESAINIWA NA KUWEKWA MUHURI, KWA NIABA YA MAMLAKA YA ELIMU NA
MAFUNZO YA UFUNDI STADI, NA CHUO CHA UFUNDI STADI (NA HUDUMA) CHA VETA

Mbele ya (Shahidi)

Wadhiifa: FUNDI Tarehe: 10.01.2022

jina: TELEK TELEK-MESEN Saini:

Mbele ya

Wadhiifa: FUNDI Tarehe: 10 / 01 / 2022

jina: NILDEMA C. MALUMBE Saini:

Mbele ya